

津津有味

最廉價的家常補品
體力增一分，潮濕退一分 所以治肺病潮熱，腦甲是不可少的。

水魚

用鹽甲退熱的方法極多，應由醫生診治應用。病期發熱時，可用醋炙鹽甲五錢，紅棗十枚，每日煎成茶，作為肺癆患者之飲料。此種茶法，第一次用三碗水，煮成一碗，第二次再煮時，藥味尚濃，可用三碗水，煮成七分。不過紅棗在第二次煮時，應另換十枚，一部分人吃十天之後，如果覺得新寒火氣太大，可以把它感少或取消，這是有潮熱者之日常飲料。不計時日，隨時可飲，潮熱自能逐漸減退，持久進服，頑固的潮熱有退盡的希望了。

馬氏公所紀念春宴訊

雲訊：此間馬氏公所，定於二月十日「星期日」下午一時，在該堂舉行喬遷第十三週年紀念暨春節聯歡，同日下午五時半，在喜臨門酒家設筵歡慶，希各男女所員早日報名參加，以便編排席位。

馬才舜伉儷七秩雙慶

點城訊：本埠馬才舜，馬才舜伉儷，元月六日歡慶雙壽長，其承慶兒女，媳婦，婿，及孫兒等，孝思純篤，仰答親恩，特假座新世界酒家，美麗華酒家，盛設桃筵三十餘席，東邀中西親友，為其合體壽筵祝嘏，衣袵煥親。

馬山總所職員交代

中文書記甘毅生 西文書記楊煥章 財政主任葉華，周容堅，遊健龍，江煥煥，張文敦為中文書記，江煥煥副之，楊煥煥為西文書記，張文敦副之，楊煥煥為財政主任，謝佳垣副之，張文敦為音樂組長，曹卓榮為體育組長，周連標為調查主任，周沛泉，沈全社副之，董啓康為稽核主任，徐慕儒，謝程駒副之，謝永新為慈善主任，周容堅，江榮柏副之，徐慕儒為交際主任，周容堅，周連標副之，當年顧問周容堅

金都夜總會

舉辦一年一度慶祝農曆新年舞會，定本月廿日(星期日)七時半開始。

禮聘 國際歌星陳均能

由夏燕夜總會大樂隊及金宮夜總會文就波樂隊聯合演奏

宜僱管電力車機女工

宜僱管電力車機女工，請到 167 West Pender St. 洽商

合單身女士睡房出租

近 VCC 有傢俬，彩色電視等。晚六時後電話：三三四，或八八六

訃告

先嚴譚厚錫公府君恩平縣均安市鵝鹿(旁上)村人痛於一九七四年元月十一日壽終正寢...

週末大平賣

由一月十八日至一月二十日 星期五至星期日

菓欄公司

五八五號哥街 電話六八五 四九二九

靚沙田柚	貳元三個
台灣甜柑	貳元三個
唐山桔	壹元六磅
正牌唐山惠陽甜橙	壹元壹包
大紅咸蛋	八個庄
清甜黑提子	壹元三磅
靚青豆仔	壹元三磅
靚青西芹	壹元三條
靚生菜	壹元五個
靚青椒	壹元三磅
大組番茄	壹元四磅

FRUITLAND MARKET
585 GORDON AVE., VANCOUVER 4, B.C.
Phone 685-4929

卑詩省政府 汽車保險計劃

The Insurance Corporation of British Columbia
汽車牌照與汽車保險
星期一至星期五 每日上午九時至下午六時
星期六 上午九時至正午一時
請在元月份早的辦理 以免貳月份的排隊等候

KAHWAY INSURANCE AGENCY LTD.
204-395 WEST BROADWAY VANCOUVER, B.C.
PHONE: 876-0210

忠誠服務：
一九七三年人息稅節儉計劃
火燭保險與人壽保險
AGENT FIDELITY LIFE INSURANCE

本公司有管理人壽保險與經理等職位宜僱人員

本總堂謹訂於元月廿日(星期日)下午四時

為慶祝第十九週年紀念及新舊職員交代典禮
禮請治潔茗恭候同日下午五時假座謙樂酒家公譚屆時敬請各位堂員光臨指導藉增光寵易勝榮幸

旅加南陽總堂全人敬約

附註：席金男八元，婦女兒童貳元，請於十七日前到永生號，藍騰餐室及鄧世雄先生處報名 地址：二一〇東 喜市定街

Scotia BANK

THE BANK OF NOVA SCOTIA

貸款佳音

如移居加拿大，新移民，汽車，傢俬，購款，香港，台灣，貸款，或等。

本銀行利息較其他貸款為相宜。服務週到。手續簡便。士高銀行

分行：溫哥華，華埠，唐景璇經理，李景璇主任，電話：六八四·五三三五

宜僱男子收貨助手

製造衣廠，適合者良機 到 Surrey Classics, 55 Water St., 洽商。

有二光猛房出租

有浴室，電話，近交通，宜單身或簡單家庭，電話八七九，九七七九洽商。

靚屋自賣

兩大睡房，十九年新 交通便，取價參萬參千九百元。電話五九四，六三一九

三睡房靚屋業主自賣

近乃蘭廿七街，十三年新，土庫部份完成。歡迎電話五五五，貳貳參參 丘洽

宜僱經驗西廚師

必須要識英文，請到 Black Angus Rest., 1098 Davie St., 面議。電話 685-5930

宜僱男子做什工

在廠打掃兼什工，請到 328 West Cordova St. 洽商。

宜僱男子或女工人

男衣廠製衣及管理車衣機請到 328 West Cordova St. 洽商。

宜僱婦女長工人

須識講英語，住宿在內，協助料理兩位四歲學生童子，兼輕便家務，每月貳百元 電話 963-6016 洽商。

雜貨生意出頂

及有兩房二大廳出租 位住 3079 McPherson Ave. 有意者請來面議或電 438-1141

交通方便土庫出租

乃路近三十七街 三房一廳，廚房浴室雪櫃齊備，適合小家庭，有意者請電話 685-2144

宜僱經驗廚師

工資待遇好。請親往 615 Dunsmuir St. 洽商。

宜僱車衣女工數名

請到下列地址接洽：
Mustang Manufacturer, 540 Beatty St., Vancouver, B.C.

奧林比亞戲院

OLYMPIA THEATRE
1381 EAST HASTINGS (Near Nanaimo)

元月十五至十八日 星期二至星期五
晚七時半隆重放映
彩色寬銀幕民初拳擊激烈動作鉅片
黃金賭客 合氣道黑帶三段
張翼 史仲田 江萍 領銜主演

同場放映
彩色寬銀幕 幽默諷刺大喜劇
說謊的丈夫
柯俊雄 恬妮 領銜主演

注意：茲為便利觀眾購票請到打街東大華肉食公司代售

華僑酒家

W K Chop Suey Ltd.
210 Centre Street South Calgary 1. Alta.

喜筵壽酌 筵開三十 社團宴會
最夠場面 晚飯宵夜 最合理想
早午茶點 最多供應 豪華設備
最佳享受 名廚主理 最精調味

營業時間：
星期一至星期六由上午十時至凌晨三時
星期日及公眾假期由上午十時至晚上十時
逢星期三休息
電話：貳六六，貳貳參四，貳六六，壹八八四

場市大華金

Golden Mandarin Market Ltd.
190 Keefer St., & 611 Main St.,
Vancouver 4, B.C. Tel. 687-9841

農曆新年大減價
連續四天由壹月十七日至壹月廿日止，(除白米牛奶牛油等)其他貨品一律九折優待，請參觀比較，莫失良機。

本市場備有完善唐山雜貨生菓瓜菜鮮肉魚蝦蟹及名師燒臘更新設西人雜貨部應有盡有乃華埠獨一無二之市場西餅部開始供應專自香港聘請師父優秀糕餅除門市外並專製生日及結婚禮餅

壹睡房出租

有傢俬，近展覽會，彩色電視共賞，日電話六八貳，一九七四 晚九時後二五四，七九一八

西人什貨舖出賣

在百老匯中西，營業地區，生意好，有批四年，傢俬新式，因人力缺乏，故將割愛，取價七千五百元，下午貳時後，電話七三三，四〇貳六

四睡房屋業主自賣

乘有土庫，地段四畝六角頭地點，可再分地段，位於 Newton 區上等地點 〇八二二時電話 594-9535

本報增加報費啟事

逕啟者：邇來物騰貴，通貨膨脹，凡屬紙料，油墨，器材，工資及郵費等均屬突飛猛漲，致使本報營業收支，難得平衡，迫於無奈將報費提高，方能維持，定由一九七四年元月壹日起，不論派報郵寄，一律定價每月叁元，每季九元，半年十八元，全年三十六元。敬祈各界讀者諒解，體諒海外文化事業的困難，幸甚幸甚。
大漢公報經理部謹啟
一九七三年十月廿日

請識英文炒鑊一名

如欲者請到 396 Marine Drive W. Vancouver, 面議 電話 922-1535